



# TRIER

## IHR STADTTEIL EHRANG/QUINT

добро пожаловать  
kalos ilthate

Hosgeldiniz      Bienvenidos

Bienvenue

Welcome

Willkommen

# INHALTSVERZEICHNIS

	<b>SEITE</b>
<b>1. VORWORT OBERBÜRGERMEISTER / A WORD FROM THE MAYOR / PRÉFACE DE M. LE MAIRE</b> <i>Klaus Jensen</i>	<b>1</b>
<b>VORWORT ORTSVORSTEHER / A WORD FROM THE BOROUGH REPRESENTATIVE / PRÉFACE DE M. LE PRÉFET</b> <i>Günther Merzkirch</i>	<b>2</b>
<b>VORWORT VORSITZENDE DES BEIRATES FÜR MIGRATION UND INTEGRATION / A WORD FROM THE CHAIRWOMAN OF THE INTEGRATION AND MIGRATION COUNCIL / PRÉFACE DE LA PRÉSIDENTE DU CONSEIL DE MIGRATION ET INTÉGRATION</b> <i>Dr. Maria de Jesus Duran Kremer</i>	<b>3</b>
<b>2. KURZE GESCHICHTE DER STADT TRIER / BRIEF HISTORY OF THE CITY OF TRIER / BRÈVE HISTOIRE DE LA VILLE DE TRÈVES</b>	<b>4</b>
<b>3. KURZE GESCHICHTE DES STADTTTEILS EHRANG / QUINT/ BRIEF HISTORY OF THE BOROUGH / BRÈVE HISTOIRE DU QUARTIER EHRANG/QUINT</b>	<b>5</b>
Allgemeine historische Daten und Fakten / General historic dates and facts / Données et faits historiques généraux	5
Statistische Daten / Statistical data / Données statistiques	7
Bürgerhaus	7
<b>4. ANSPRECHPARTNER VOR ORT / LOCAL POINTS OF CONTACT / INTERLOCUTEURS LOCAUX</b>	<b>8</b>
Ortsbeirat – Mitglieder / Members of the Borough Council / Membres du Conseil de Quartier	8
Rat und Hilfe / Help and advice / Conseil et appui	9
Medizinische Versorgung - Krankenhaus, Ärzte, Apotheke / Medical care – hospital, physicians, pharmacies / Soins médicaux – hôpital, médecins, pharmacies	10
Schulen & Fördervereine / Schools & Parents associations / Écoles & Conseils de Parents	11
Kindergärten / Kindergarten / Jardins d' enfants	11
Kirchengemeinden / Parishes / Paroisses	12
Vereine, Gruppen & Verbände / Clubs, groups & associations / Clubs, groupements & associations	13
<b>5. ÜBERSICHTSKARTE / GENERAL MAP / CARTE GÉNÉRALE</b>	<b>15 / 16</b>
<b>6. ÜBERSICHT WICHTIGER TELEFONNUMMERN / IMPORTANT TELEPHONE NUMBERS / NUMÉRO DE TÉLÉPHONES IMPORTANTS</b>	<b>U3</b>
Impressum / Impressum / Mentions légales	U3



**LIEBE MITBÜRGERINNEN  
UND MITBÜRGER,  
LIEBE NEUBÜRGERINNEN UND  
NEUBÜRGER,**

wie Sie vielleicht wissen ist Trier die älteste Stadt in Deutschland. Hier findet man neben den vielen und weltweit berühmten Sehenswürdigkeiten auch eine Jahrtausende alte Tradition kultureller Vielfalt. Im Laufe der Zeit hat diese Tradition insbesondere durch die Menschen, die in unserer Stadt leben, immer neue Gesichter angenommen und die Stadt geprägt.

Die Reichhaltigkeit und Verschiedenartigkeit der Kulturen ist gegenwärtig spürbar wie vor vielen Tausend Jahren und gestaltet das Leben in Trier für seine Bewohner bunt und abwechslungsreich. Nicht nur deshalb steht heute mehr denn je fest, dass in Trier die Integration ALLER Einwohnerinnen und Einwohner in die Stadtgesellschaft an erster Stelle stehen muss. Deutsche, Migranten, Ausländer, Zuwanderer, Einheimische – wir freuen uns über jeden Bürger und jede Bürgerin. Und wir möchten selbstverständlich dazu beitragen, dass sich jeder bei uns heimisch und zugehörig fühlt!

Die vielen Trierer Stadtteile, in denen das kulturelle Leben und Miteinander tagtäglich gestaltet wird spielen als „Orte der Integration“ eine wichtige und zentrale Rolle. Deshalb ist es unser Ziel, die Willkommenspolitik der Stadt Trier auch in die Stadtteile zu tragen und die Integration aller Bürgerinnen und Bürger am gesellschaftlichen und politischen Leben in den Stadtteilen zu fördern.

Diese Broschüre soll Sie dabei unterstützen, sich als Neubürgerin und Neubürger aber auch als Einheimische oder Einheimischer schnell und einfach über unsere Stadt zu informieren und den Stadtteil, in dem Sie leben, besser kennen zu lernen. Und natürlich ist es eine gute Möglichkeit Sie in unserer Stadt und in Ihrem Stadtteil herzlich zu begrüßen!

Ich wünsche Ihnen einen guten Start in Ihrer neuen Heimatstadt Trier.

Herzlich Willkommen!  
Ihr

Klaus Jensen

# VORWORT ORTSVORSTEHER



## **HERZLICH WILLKOMMEN IN EHRANG-QUINT SEHR GEEHRTE NEUBÜRGER- INNEN UND NEUBÜRGER!**

Sie mögen aus ganz unterschiedlichen Beweggründen nach Ehrang-Quint gekommen sein. Vielleicht hat Sie Ihr beruflicher Weg, eine private Verbindung oder Ähnliches

hierher geführt. In jedem Fall ist es ein Neuanfang, den Sie mit Optimismus angehen sollen. Ob Sie aus anderen Stadtteilen, anderen Städten, anderen Bundesländern oder aus irgendeinem fernen Land den Weg nach Ehrang-Quint gefunden haben, ich heiße alle Neubürger bei uns herzlich willkommen. Wir sind bemüht, Sie in unsere Gemeinschaft einzubinden und werden alles tun, damit Sie bei uns heimisch werden. Niemand soll sich in Ehrang fremd fühlen, Ehrang bietet Ihnen allen Heimat. Ich lade Sie ein, hier in unserem gemeinsamen Stadtteil nach Kräften mitzuarbeiten. Über 30 Vereine organisieren in Ehrang-Quint das kulturelle und gesellschaftliche Leben, pflegen Traditionen wie Heimatkunde und Karneval, setzen sich ein für Musizieren, Tanzen, Turnen, spielen Theater, Fußball und Tennis, achten die Natur und setzen sich für die Migration unserer Bürger/Innen ein und vieles mehr: Unser Bürger- und Vereinshaus mit den integrierten Institutionen Jugendtreff

mit Jugendkeller, Familienbüro mit Stadtteilkaffee, dem Quartiermanagement sowie den Ortsvereinen ist mit seinen vielen Möglichkeiten Mittelpunkt des Stadtteilens.

Ich wünsche mir, dass sich Neubürgerinnen und Neubürger bei uns ebenso wohl fühlen, wie alle langjährigen Einwohnerinnen und Einwohner und sich schnell hier einleben. Wir alle sollten miteinander sprechen – das ist schließlich die Bedingung dafür, dass wir nicht nur nebeneinander, sondern miteinander leben können.

Unter der Internetadresse [www.ehrang.de](http://www.ehrang.de) finden Sie über die vorliegende Willkommens-Broschüre hinaus weitere aktuelle Informationen und über die E-Mail-Adresse [g.merzkirch@t-online.de](mailto:g.merzkirch@t-online.de) können Sie mich jeder Zeit für weitere Informationen und ggf. Hilfestellung bei Ihren Problemen erreichen.

Fühlen Sie sich wohl in Ehrang und nochmals herzlich willkommen im Stadtteil.

Günther Merzkirch  
Ortsvorsteher Ehrang-Quint



**LIEBE EINWOHNERINNEN UND  
EINWOHNER VON EHRRANG/  
QUINT,**

**LIEBE NEUBÜRGERINNEN UND  
NEUBÜRGER,**

durch das Projekt ExWoSt  
„Bewertung und Umsetzung  
des ersten Integrations-  
konzeptes der Stadt Trier

durch den Stadtteil Trier-Ehrrang/Quint“ hat der  
Beirat für Migration und Integration die Möglichkeit  
erhalten verschiedene Maßnahmen, die die Inte-  
gration im Stadtteil fördern, durchzuführen. Eine  
dieser Maßnahmen ist die Stadtteilbroschüre Trier-  
Ehrrang/Quint. Diese Broschüre richtet sich an **ALLE**  
Einwohner von Ehrrang/Quint und auch an **ALLE**, die  
neu in Ehrrang/Quint sind, unabhängig davon, ob Sie  
einen Migrationshintergrund haben oder nicht.

**„Willkommen“** – das ist ein Wort, das allen  
Einwohnerinnen und Einwohnern zeigt:  
Wir freuen uns, dass Sie da sind, wir hoffen, dass  
Sie sich bei uns wohl fühlen und ein Teil unserer  
Gemeinschaft werden.

Mein Tipp für Sie: Nehmen Sie sich Zeit und schauen  
Sie sich Ihre Willkommensbroschüre genau an. Ich

verspreche Ihnen, Sie werden Ehrrang/Quint von seiner  
lebhaften, interessanten und reichhaltigen Seite (neu-)  
entdecken.

Sie werden nicht nur wichtige Informationen finden,  
die im Alltag hilfreich sind, sondern auch vielfältige  
Angebote, die das Gesellschaftsleben in Ehrrang/Quint  
vorweisen kann, so dass Sie sich schnell zurechtfinden  
und an der Gemeinschaft teilhaben können.

Wir freuen uns sehr die Möglichkeit erhalten zu haben  
diese Broschüre zu erstellen und bedanken uns gleich-  
zeitig bei allen, die uns bei der Erstellung geholfen  
haben.

Ihre

Dr. Maria de Jesus Duran Kremer

# KURZE GESCHICHTE DER STADT TRIER

## KURZE GESCHICHTE DER ÄLTESTEN STADT DEUTSCHLANDS...

Trier ist zwar die älteste Stadt Deutschlands, andererseits aber eine jung gebliebene Stadt, die geographisch günstig im „Herzen Europas“ liegt, nur einige Kilometer entfernt von Luxemburg, Belgien und Frankreich.

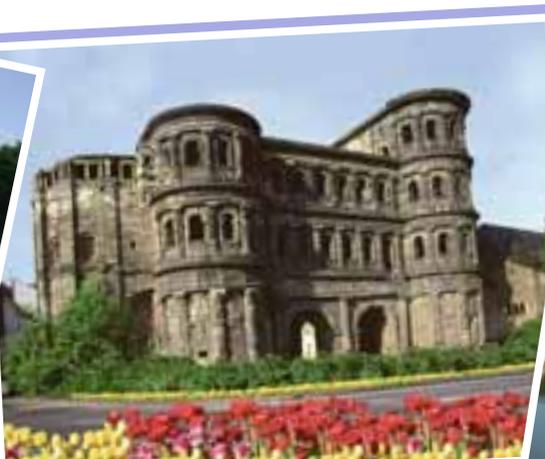
Augusta Treverorum, das heutige Trier, wurde 17 vor Christus von den Römern unter Kaiser Augustus gegründet. Gegen Ende des 3. Jahrhunderts wurde die Stadt zur römischen Kaiserresidenz und Hauptstadt des weströmischen Teilreiches. Im 5. Jahrhundert eroberten die Franken das Land und Trier kam zum ostfränkisch-deutschen Reich. Als im 14. Jahrhundert die Trierer Erzbischöfe Kurfürsten wurden, machten sie Trier zur Hauptstadt ihres Kurstaates, die bis zu dessen Auflösung an der Wende vom 18. zum 19. Jahrhundert Zeiten hoher Blüte und tiefen Niederganges erlebte. Nach kurzer Zeit in französischem Besitz, gehörte Trier

1815 zu Preußen und nach Gründung der Bundesrepublik 1949 zum Bundesland Rheinland-Pfalz.

Heute ist Trier mit seinen ca. 105.000 Einwohnern Oberzentrum des ehemaligen Regierungsbezirks Trier; Bischofs- und Universitätsstadt mit über 20.000 Studierenden.

Wirtschaftlich gesehen ist Trier Mittelpunkt des Weinbaugebiets an Mosel, Saar und Ruwer, zudem Standort namhafter Industrieunternehmen. Am Moselschiffahrtsweg befindet sich ein Industrie- und Umschlaghafen sowie ein Güterverkehrszentrum.

Trier ist ein beliebter Tagungs- und Kongressplatz sowie abwechslungsreiches Reiseziel für Gäste aus aller Welt, die das einmalige Ambiente von Alt und Neu zu schätzen wissen. In der Stadt sind acht UNESCO-Weltkulturbauwerke zu finden. Das markanteste Bauwerk und zugleich ihr Wahrzeichen ist die Porta Nigra, ein ehemaliges römisches Stadttor.



# KURZE GESCHICHTE DES STADTTEILS EHRANG/QUINT

## GESCHICHTE DES STADTTEILS EHRANG-QUINT MIT SEINER RINGMAUER

von August Antz - Kurzfassung

Viele Eifel- und Moselstädtchen sind noch heute mit Wall und Wehr umgeben. Aber kaum eine der alten Ringmauern ist so gut erhalten wie die, die Ehrang umgibt. Die Anfänge der Ehranger Ringmauer sind mittlerweile 665 Jahre alt. Im November 1346 verlieh Kaiser Karl IV unserem Heimatort Freiheit nach Frankfurter Stadtrecht, in den folgenden Jahren ließ Kurfürst Balduin die Ringmauer bauen.

Die Ehranger Ringmauer ist aus sorgfältig behauenen Sandstein errichtet. Ihr Fundament steht an der Talseite auf Gemeindeeigentum, am Heidehang auf dem Grund und Boden der inneren Anlieger. Sie ist 1040 Meter lang und umschließt eine Fläche von acht Hektar (80.000 Quadratmeter). Die Enge des Raumes hemmte die Entwicklung des Ortes und nötigte die Bewohner, die vorhandene Baufläche bis auf das letzte Fleckchen auszunutzen. Die

dichte Bauweise in Verbindung mit ungenügender Entwässerung und häufig auftretenden Überschwemmungen brachten große Gefahren für die Volksgesundheit mit sich. Erst um die Mitte des vorigen Jahrhunderts, in einer Zeit, in der bereits mehr als 1500 Menschen innerhalb der Ringmauer wohnten, wurde das Land vor den Stadttoren zur Siedlung freigegeben.

Um die Ringmauer lief ein Graben, der vom Mühlenteich her mit Wasser gespeist werden konnte. Er war durchgehend ungefähr zehn Meter breit, das war die Entfernung für Kernschutz mit der Armbrust.

Heute liegen da, wo sich ehemals der Graben hinzog, Wiesen und Gärten. Wenn man sich dem mittelalterlichen Ehrang von der im Jahre 1314 errichteten Balduinschen Kyllbrücke her näherte, kam man an das Südtor, das auch Brückentor genannt wurde.

Der etwa 60 Meter lange Nordwestteil enthielt das nach Kordel führende Obertor. Am „Scharfen Eck“ beginnt die lange Nordseite der Mauer; Sie war mit einer Ausfallpforte, dem Heidetor, versehen.



## KURZE GESCHICHTE DES STADTTEILS EHHRANG/QUINT

Umbiegend überquert die Mauer die Niederstraße. Es folgt eine Strecke in unregelmäßigem Bruchsteinmauerwerk, vier Meter hoch freistehend. Die ganze Südoststrecke der Mauer ist in ungefähr fünf Meter Höhe erhalten. Sie schloss ab mit einem im Lichten 3,10 Meter breiten rundbogigen Mauerdurchgang in sorgfältiger Hausteinquaderung, dem sogenannten Moseltor. Auf der Innenseite sah man den Anschlag für die Holzflügel und die Pfannen. Die Mauer war hier 1,50 Meter dick.

Die Erweiterung der Ringmauer fällt in die Regierungszeit des Kurfürsten Johann von der Leyen (1556 - 1567), der unserem Heimort seine besondere Sorge zuwandte und auch das Ehranger Rathaus, das sogenannte Spilhus, erbauen und sein Wappen über dem Eingang anbringen ließ.

Kaiser, Könige und Kurfürsten mit stolzem Gefolge, Heerführer und Kriegsscharen sind durch ihre Tore gezogen; preußische, schwedische, französische, spanische, englische, russische und amerikanische hat sie in siegreichem Vordringen und auf eiliger Flucht gesehen; sie ist umkämpft worden und hat Narben davongetragen. Dass sie noch steht, verdankt sie dem Umstande, dass die nächste Umgebung von Ehrang überaus reich ist an gutem Sandstein. So konnte sie nach Zerstörungen leicht aufgebaut werden und entging dem Schicksal anderer Stadtmauern, die als bequeme Steinbrüche Material zum Hausbau lieferten.

Im ersten Jahre des Dreißigjährigen Krieges lagerte der im Dienste des Kaisers stehende Graf von Anhalt mit einer Truppenabteilung vor den Toren von Pfalzel und Ehrang und bedrohte auch die Stadt Trier. Durch Zahlung einer Summe von 22 000 Gulden bewog der Kurfürst den Grafen zur Schonung der belagerten Städte und zum Abzuge.

Im zweiten Jahrzehnt des Dreißigjährigen Krieges bot die Ehranger Ringmauer einer wichtigen Einrichtung zur Förderung des westdeutschen Handels Schutz und Sicherheit. Die Kriegführenden gestatteten, damit die Wirtschaft nicht ganz zum Erliegen kam, den neutralen sowie den nicht unmittelbar dem Feinde dienenden Verkehr, der aber verpflichtet wurde, Pässe und Truppengeleit zu nehmen und tariflich festgelegte Konzessionsabgaben, sogenannte Lizenten, zu entrichten. Das Lizentensystem legte seine Einrichtungen in feste Plätze, im südlichen Teile des Kurstaates Trier nach Boppard, Engers, Bernkastel, Welschbillig und Ehrang.

Das erste Ehranger Stadttor, das den Notwendigkeiten des Verkehrs weichen musste, war das Brückentor. Auf Antrag des Bürgermeisters beschloss der Gemeinderat 1842 seine Abtragung. Ein Jahr später folgte das Niedertor, Bald nach dem Niedertor fiel das Obertor. Das Heidetor wurde bis in die 80er Jahre des vorigen Jahrhunderts jeden Abend geschlossen. Das besorgte der Nachtwächter, wenn er um zehn Uhr die Runde machte und die Zeit ausrief.

# KURZE GESCHICHTE DES STADTTEILS EHRRANG/QUINT

Unsere Vorfahren waren von guten Geistern beraten, wenn sie ihre Stadtmauer nach Zerstörungen und Beschädigungen auch dann noch aufbauten, als Ehrang längst den Charakter einer Festung verloren hatte. Sie wussten, was Tradition für ein Gemeinwesen bedeutet. Ihnen haben wir es zu verdanken, wenn wir uns noch heute ein Bild machen können von mittelalterlicher Kleinstadtromantik.

1969 verlor Ehrang-Quint mit der Eingemeindung nach Trier seine Selbstständigkeit. Heute hat Ehrang-Quint ca. 9.200 Einwohner.

## STATISTISCHE DATEN (STAND 31.12.2009)

### **Ehrang**

Wohnberechtigte Bevölkerung: 7528  
Deutsche: 7033  
Darunter Doppelstaatler: 705  
Ausländer: 495

### **Quint**

Wohnberechtigte Bevölkerung: 1654  
Deutsche: 1605  
Ausländer: 49  
Darunter Doppelstaatler: 69

## BÜRGERHAUS

Bürgerhaus Ehrang  
Niederstraße 143/144  
54293 Trier  
Tel.: 1701829  
E-Mail: [buergerhaus-ehrang@t-online.de](mailto:buergerhaus-ehrang@t-online.de)

Immer mittwochs von 15.00 bis 17.00 Uhr „Stadtteil-TREFF“ im Bürgerhaus. Bei Kaffee und Kuchen treffen wir uns im Bürgerhaus zum „Erzählkaffee“. In wechselnden Abständen auch Musikprogramm, gemeinsames Basteln, Themenkaffees (z.B. Weihnachtskaffee) und vieles mehr! Nähere Informationen zum Programm beim Bürgerhaus oder unter [www.geov.eu](http://www.geov.eu)



# ANSPRECHPARTNER VOR ORT

## ORTSVORSTEHER

### Günther Merzkirch (CDU)

Schwarzer Weg 18a

54293 Trier

Telefon: 0651/66978

E-Mail: [g.merzkirch@t-online.de](mailto:g.merzkirch@t-online.de)



## STELLVERTRETERIN:

### Gabi Bernard (CDU)

Zum Ehranger Wald 12

54293 Trier

Telefon: 0651/6933

E-Mail: [gabibernard@gmx.de](mailto:gabibernard@gmx.de)

## CDU (7)

Lorenz Adams

Jürgen Berg

Gabi Bernard (stellv. Ortsvorsteherin)

Hans-Karl Daus

Roland Grundheber

Christel Neu

Lothar Zingen

## SPD (5)

Leo Gohr

Horst Lorig

Thiebaut Puel

Roswitha Roos

Hans-Werner Knopp

## ORTSBEIRAT



## BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN (2)

Hans-Peter Simon

Peter Wengler

## FWG (1)

Werner Lobeck

## STADTRATSMITGLIEDER

Bertrand Adams

Marlene Reusch-Lamacz

## INFORMATIONEN RUND UM EHRRANG UNTER

[www.ehrrang.de](http://www.ehrrang.de)

**RAT UND HILFE IN TRIER****Bürgeramt**AllgemeineÖffnungszeiten:

Mo., Do., Fr. 8.00 - 18.00 Uhr

Di., Mi. 7.00 - 13.00 Uhr

Anschrift:

Am Augustinerhof 1

54290 Trier

Zentrale Tel.: 0651 718-0

Zentrale Fax: 0651 718-4903

Zentrale E-Mail:

[buergeramt@trier.de](mailto:buergeramt@trier.de)**Beirat für Migration und Integration**

Rathaus

Am Augustinerhof

Zimmer 6

54290 Trier

Tel.: 0651 7184452

Fax: 0651 7184451

Öffnungszeiten:

Di. und Do. 9.00 - 12.00 Uhr

**Agentur für Arbeit Trier**

Dasbachstraße 9

54292 Trier

Tel: 01801 555111

**Jobcenter Stadt Trier**

Dasbachstraße 2

54292 Trier

Tel.: 205-7000

[jobcenter-trier@jobcenter-ge.de](mailto:jobcenter-trier@jobcenter-ge.de)**ABFALLTELEFON****A.R.T.**Zweckverband Abfallwirtschaft  
im Raum Trier

Löwenbrückener Straße 13/14

54290 Trier

[info@art-trier.de](mailto:info@art-trier.de)

Tel.: 0651 9491414

Öffnungszeiten:

Mo. - Do. 8.00 - 17.00 Uhr;

Fr. 8.00 - 15.00 Uhr

**RAT UND HILFE IN  
EHRANG/QUINT****Seniorenbeauftragter**

Jürgen Schmitt

Kapellenstraße 23, 54293 Trier

Tel.: 0651 67396

[juergenschmitt22@web.de](mailto:juergenschmitt22@web.de)**Ökumenische Sozialstation**

Engelstr. 13, 54292 Trier

Tel.: 26919, Fax: 148803

[info@sozialstation-trier.de](mailto:info@sozialstation-trier.de)Beratungs- undKoordinierungsstelle

Tel.: 9910490, Fax: 148803,

[beko@sozialstation-trier.de](mailto:beko@sozialstation-trier.de)**Quartiersmanagement Ehrang,  
Kinder-, Jugend- und Familien-  
hilfe Palais e.V.**

Vera Erasmý

Niederstraße 142, 54293 Trier

Tel.: 9923164, Fax: 9923163

[Vera.Erasmy@palais-ev.de](mailto:Vera.Erasmy@palais-ev.de)[www.palais-ev.de](http://www.palais-ev.de)Sprechzeiten:

Di. 10.00 - 12.00 Uhr und

Do. (ungerade Woche)

16.00 - 18.00 Uhr

sowie nach Vereinbarung.

**Familien Büro Ehrang**

Jürgen Birster

Niederstraße 144, 54293 Trier

Tel.: 9956102

[familienbuero@gpsd-trier.de](mailto:familienbuero@gpsd-trier.de)[j.birster@gpsd-trier.de](mailto:j.birster@gpsd-trier.de)[www.familienbuero-ehrang.de](http://www.familienbuero-ehrang.de)Träger:

Gesellschaft für Psychologische

und Soziale Dienste (GPSD) e.V.

Saarstraße 51-53

54290 Trier

Tel.: 9760830, Fax: 9760831

Angebote:

Erstberatung, Hilfeplanung

bei familiären Problemen,

Partnerschaftsproblemen,

sozialen Problemen, finanziellen

Problemen.

Öffnungszeiten:

Di. - Do. 9.00 - 12.00 Uhr

Mi. 9.00 - 17.00 Uhr

**Jugendmigrationsdienst****Caritasverband Trier e.V.**

Katharina Moik

Petrustraße 28, 54292 Trier

Tel.: 2096-223

[moik.katharina@caritas-region-trier.de](mailto:moik.katharina@caritas-region-trier.de)  
[www.jmd-trier.de](http://www.jmd-trier.de)Angebote:

Deutschförderung und Haus-

aufgabenhilfe für Schülerinnen

und Schüler; individuelle

Beratung in Fragen der

beruflichen und schulischen

Integration, etc.

**Polizeiinspektion Schweich**

Stefan Andres Straße 8

54338 Schweich

Tel.: 06502 9157-0,

Fax: 06502 915750

[pschweich@polizei.rlp.de](mailto:pschweich@polizei.rlp.de)

# MEDIZINISCHE VERSORGUNG

## ALLGEMEINMEDIZIN UND PRAKTISCHE ÄRZTE

### Dr. med. Liane Arimond

Ärztin für Allgemeinmedizin  
Oberstr. 4, 54293 Trier  
Tel.: 61770

### Borchmeyer Peter

Facharzt für Allgemeinmedizin  
Ehranger Str. 1, 54293 Trier  
Tel.: 96840-0  
Fax: 96840-19  
info@arztpraxis-borchmeyer.de  
www.arztpraxis-borchmeyer.de

### Dr. med. Chr. Mands u.

**Dr. med. A. Heidsieck**  
Praktische Ärztinnen  
Quinter Str. 57, 54293 Trier  
Tel.: 64792

## ZAHNÄRZTE

### Dr. Eva-Maria von den Hoff

Zahnärztin  
Kyllstraße 69, 54293 Trier  
Tel.: 64442  
Fax: 6860926  
evdhoff@t-online.de  
www.evondenhoff.de

### Dr. Martina Collet

Zahnärztin  
Kyllstr. 1a, 54293 Trier  
Tel.: 60 39

### Hartmut und Liane Fischer

Zahnärzte  
Ehranger Str. 1a, 54293 Trier  
Tel.: 62953, Fax: 9960291

## GYNÄKOLOGIE UND GEBURTSHILFE

### Dr. med. Heinrich Hackenberg

Facharzt für Gynäkologie und  
Geburtshilfe  
Kyllstraße 69, 54293 Trier  
Tel.: 63600, Fax: 65547  
dr.hackenberg@web.de

## CHIRURGIE

### Chirurgische Praxis

Michael Rost  
Oberstr. 4, 54293 Trier

## INNERE MEDIZIN

### Dr. med. Thomas Böck

Facharzt für Innere Medizin -  
Hausärztliche Versorgung -  
Ehranger Str. 156, 54293 Trier  
Tel.: 69871, Fax: 630589

## HAUSÄRZTLICHE VERSORGUNG

### Dr. med. Thomas Böck

Facharzt für Innere Medizin -  
Hausärztliche Versorgung -  
Ehranger Str. 156, 54293 Trier  
Tel.: 69871, Fax: 630589

### Dr. med. W. Gradel und

**Dr. med. F. Meier-Gerwig**  
Hausärztliche Gemeinschaftspraxis  
Kyllstraße 1a, 54293 Trier-Ehrang  
Tel.: 968500, Fax: 9685015  
info@gesund-in-ehrang.de  
www.gesund-in-ehrang.de/kontakt

## WEITERE

### Praxis für Strahlentherapie

**Trier-Ehrang**  
August-Antz-Straße 21  
54293 Trier  
Tel.: 995698-0, Fax: 995698-60

## KRANKENHAUS

### Marienkrankenhaus Trier-Ehrang

August-Antz-Straße 22  
54293 Trier  
Tel.: 683-0, Fax: 683-149

## APOTHEKEN

### Moselapotheke

Ehrangerstraße 136, 54293 Trier  
Tel.: 66178  
mosel-apotheke-trier@web.de

### Kylltalapotheke

Kyllstraße 56, 54293 Trier  
Tel.: 69825, Fax: 6 20 46  
daniela.adelsbach@  
kylltal-apotheke.de  
www.kylltal-apotheke.de

### Liebfrauenapotheke

Ehranger Str. 224, 54293 Trier  
Tel.: 60 16  
Fax: 9960156

## ÄRZTLICHER NOTFALLDIENST

(Herausgegeben von der  
Bezirksärztekammer Trier –  
Änderungen vorbehalten.)

### Stadt Trier

**Ehrang/Pfalzel/Biewerkordel  
Trier-Ruwer/Waldrach/Osburg/  
Gusterath/Pluwig/Schöndorf:**  
Mi. - Do. 14.00 - 7.00 Uhr sowie  
Fr. - Mo. 16.00 - 7.00 Uhr  
Tel. 0651 45555  
Bereitschaftsdienstzentrale  
am Klinikum Mutterhaus, Trier,  
Feldstraße 16.

### Kinderärztlicher Notdienst (01805 SOS-Kind) für Trier und Umgebung.

Sa./So. 9.00 - 12.00 Uhr; und  
15.00 - 18.00 Uhr  
Tel. 01805 767-5463  
(Tel. 01805 SOS Kind) mit  
Anrufweiterleitung in die  
jeweilige Dienstpraxis.

### Notrufnummer: 01805 767-5463

(Der Anschluss wird automa-  
tisch an die diensthabende  
Praxis weitergeschaltet.)

# SCHULEN & FÖRDERVEREIN / KINDERGÄRTEN

## SCHULEN & FÖRDERVEREINE

**Realschule plus Trier-Ehrang**  
Mäusheckerweg 1, 54293 Trier

**Friedrich Spee Gymnasium**  
Schulleiter: Hermann Bous  
Am Mäusheckerweg 1  
54293 Trier  
Tel.: 9679810, Fax: 9679828  
info@fsg-trier.de  
www.fsg-trier.de

**Grundschule Quint**  
Schulleiter: Herr Birkel  
Taubenbergstraße 16, 54293 Trier  
Tel.: 66155, Fax: 7103442  
grundschule-quint@web.de  
www.grundschule-quint.de

**Grundschule St. Peter**  
Schulleiter: Karl-Heinz Schäfer  
Oberstraße 8a  
54293 Trier  
Tel.: 64963  
gs-st.peter@t-online.de  
www.grundschule-st-peter.de

**Eltern- und Förderverein  
der Grundschule  
Trier-Ehrang**  
1. Vorsitzender: Jürgen Berg  
2. Vorsitzender: Markus Müller  
foerderverein@ehrang.eu

**Förderverein  
Grundschule Quint**  
Vorsitzender: Rene Maes  
stellv. Vorsitz: Astrid Nikolic  
rene\_maes@web.de

**Verein der Freunde und  
Förderer des Friedrich-Spee-  
Gymnasiums e.V.**  
Vorsitzender: Karl-Josef Zobelt  
Stellv. Vors.: Hermann Bous  
Mäusheckerweg 1  
54293 Trier  
Tel. 9679810

## KINDERGÄRTEN

**Caritas Integrative  
KiTa Haus Tobias**  
Leiterin: Frau Fuchs  
Von-Pidoll-Straße 16  
54293 Trier  
Tel.: 64770  
fuchs.susanne@  
caritas-region-trier.de

**Kath. Kindertagesstätte Christi  
Himmelfahrt**  
Leiterin: Frau Simon  
Auf der Bausch 138  
54293 Trier  
Tel.: 67256  
christi-himmelfahrt-trier@  
kita-ggmbh-trier.de

**Kath. Kindertagesstätte  
St. Peter**  
Leiterin: Frau Herz  
Schulstraße 21  
54293 Trier  
Tel.: 67692  
st-peter-trier@  
kita-ggmbh-trier.de

**Montessori Kinderhaus**  
Leiterin: Frau Domingues  
Allemanenstraße 7  
54293 Trier  
Tel.: 67717  
montessori-trier@  
kita-ggmbh-trier.de



# KIRCHENGEMEINDEN / BÜCHEREI / JUGENDLICHE

## KIRCHENGEMEINDEN

### Ev. Kirchengemeinde Ehrang

Pfarrerin:

Vanessa Kluge

Ehrangerstraße 216

54293 Trier

[kluge.ehrang@ekkt.de](mailto:kluge.ehrang@ekkt.de)

### Kath. Kirchengemeinde

#### St. Peter

Fröhlicherstraße 13

54293 Trier

Tel.: 69845, Fax: 761527

[pfarramt@st.peter-ehrang.de](mailto:pfarramt@st.peter-ehrang.de)

[www.st.peter-ehrang.de](http://www.st.peter-ehrang.de)

### Neuapostolische Kirche

Bezirk Trier,

Gemeinde Trier-Ehrang

Friedhofstr. 25a

54293 Trier

Tel.: 06580-91 36 33

[www.nak-trier.de/gemeinden/](http://www.nak-trier.de/gemeinden/)

[trierehrang.htm](http://trierehrang.htm)

## BÜCHEREI

### Kath. Öffentliche Bücherei

Oberstraße 5

[koeb-st.peter@web.de](mailto:koeb-st.peter@web.de)

[www.koeb-ehrang.de](http://www.koeb-ehrang.de)

Öffnungszeiten:

Mo. 9.00 - 11.00 Uhr;

Mi. 8.00 - 10.00 Uhr und

16.00 - 19.00 Uhr;

Fr. 16.00 - 17.30 Uhr

## JUGENDLICHE

### Mobile Jugendeinrichtung „Blue“, Exzellenzhaus e.V.

Michalea Stoll

Niedertsraße 7

54293 Trier

Tel.: (Ex-Haus) 1457983

[streetwork@exhaus.de](mailto:streetwork@exhaus.de)

### Jugendtreff Ehrang-Quint

Sieglinde Saif und Ruth Nohl

Im Bürgerhaus,

54293 Trier

Tel.: 9664781

Merowingerstraße, Tel.: 61491

[jt.ehr-qui@t-online.de](mailto:jt.ehr-qui@t-online.de)



# VEREINE, GRUPPEN & VERBÄNDE

## VEREINE, GRUPPEN & VERBÄNDE

### Angelsportverein Eifeltor Ehrang 1948 e.V.

Vorsitzender: Anton Schneider  
Auf dem Pfahl 2, 54306 Kordel  
Tel.: 06505 952210

### Blasorchester Ehrang 1953 e.V.

Vorsitzender: Wolfgang Naber  
Franziskusstr. 8, 54293 Trier  
Tel.: 0651 64822  
wolfgangnaber@aol.com  
www.blasorchester-ehrang.de

### Bürger-und Kulturverein Bausch 1999 e.V.

Vorsitzender: Alex Grämmel  
Auf der Bausch 82, 54293 Trier  
Tel.: 0651 61095  
a.graemmel@t-online.de  
www.bauschverein.de

### „da capo“ Orchester Ehrang 1999 e.V.

Vorsitzender: Wolfgang Negwer  
Im Pflanzgarten 3, 54293 Trier  
Tel.: 0651 630132  
wolfgang.negwer@kabelmail.de  
www.da-capo.eu

### Deutsches Rotes Kreuz, OV Ehrang e.V.

Vorsitzender: Wolfgang Reiland  
Alemannenstr. 14, 54293 Trier  
Tel.: 0651 61947

### NaturFreunde Trier-Quint e.V.

Vorsitzender: Julia Schneider  
Bleischmelze 12a, 54293 Trier  
Tel.: 0651 1460490  
nfh-trier-quint@naturfreunde.de  
www.naturfreunde-quint.de

### Ehranger Heimat e.V.

Vorsitzender: Horst Orth  
Im Pflanzgarten 3, 54293 Trier  
Tel.: 0651 61880  
horst.orth@web.de  
www.ehranger-heimat.de

### Eifelverein Ortsgruppe Ehrang e.V.

Vorsitzender: Wilfried Konsdorf  
Milostr. 8, 54293 Trier  
Tel.: 0651 64942  
www.eifelverein.de

### Familienbildungszentrum „Remise“ e.V.

Vorsitzender: Dieter Everz  
Von-Pidoll-Str. 18, 54293 Trier  
Tel.: 0651 64895  
Fax: 0651 9960373  
remise-ehrang@t-online.de  
www.remise-ehrang.de

### Freiwillige Feuerwehr Trier, Löschzug Ehrang

Vorsitzender:  
Siegfried Mertineit  
Oberstraße 6, 54293 Trier  
Tel.: 0651 65112  
kontakt@feuerwehr-ehrang.de  
www.feuerwehr-ehrang.de

### Förderverein Freiwillige Feuerwehr, Löschzug Ehrang e.V.

Vorsitzender: Jürgen Guckeisen  
Oberstraße 6  
54293 Trier  
Tel.: 0651 65112  
kontakt@feuerwehr-ehrang.de  
www.feuerwehr-ehrang.de

### Förderverein Grundschule Quint e.V.

Vorsitzender: Rene Maes  
Allemannenstr. 4  
54293 Trier  
Tel.: 0651 9962190  
rene\_maes@web.de  
www.grundschule-trier-quint.de

### Förderverein Grundschule St.Peter Ehrang e.V.

Vorsitzender: Jürgen Berg  
Tannenweg 39, 54293 Trier  
Tel.: 0651 64963  
foerdereverein@ehrang.eu  
www.grundschule-st-peter.de

### Förderkreis Marienkrankenhaus Trier - Ehrang e.V.

Vorsitzender: Jakob Gerard  
August-Antz-Straße 22  
54293 Trier  
Tel.: 0651 67132  
www.marienkrankenhaus-ehrang.de

### Gewerbeverein Ehrang - Quint e.V.

Vorsitzender: Werner Loch  
August-Antz-Straße 29,  
54293 Trier  
Tel.: 0651 62982  
Fax: 0651 67887

### Jugendtreff Ehrang - Quint e.V.

Vorsitzender: Sieglinde Saif  
Merowingerstraße 66,  
54293 Trier  
Tel.: 0651 61491  
Fax: 0651 9664720  
jt-ehr-qui@t-online.de  
www.jugend-trier.de

### Karnevals-gesellschaft Rot-Weiss Ehrang e.V.

Vorsitzender: Hedi Melchior  
Tel.: 0651 63126  
hediro@aol.com  
www.rot-weiss-ehrang.de

### Kirchenchor „Cäcilia“ St. Peter Ehrang

Vorsitzender: Bernhard Klein  
Hinterm Tor 4, 54293 Trier  
Tel.: 0651 820 805  
B.Klein63@gmx.de  
www.st.peter-ehrang.de

### Kolpingfamilie Ehrang

Vorsitzender: Peter Lieser  
Schwarzer Weg 24, 54293 Trier  
Tel.: 0651 69821  
www.kolping.de

# VEREINE, GRUPPEN & VERBÄNDE

## **Kylltalheber 1973 Ehrang e.V.**

Vorsitzender: Eberhard Schein  
Friedhofstr. 45, 54293 Trier  
Tel.: 0651 61263  
Fax: 0651 64791  
ebeschein@aol.com  
[www.kylltalheber.de](http://www.kylltalheber.de)

## **Malteser Hilfsdienst e.V.**

Vorsitzender: Alfons Kirsten  
Ehranger Straße 167,  
54293 Trier  
Tel.: 0651 66241  
malteser-ehrang-trier@online.de  
[www.malteser.de](http://www.malteser.de)

## **Männergesangverein 1880 - Rheinland Ehrang e.V.**

Vorsitzender: Friedel Morbach  
Merowingerstr. 15b, 54293 Trier  
Tel.: 0651 67954  
friedel-morbach@t-online.de

## **Mosel Valley Dancers e.V.**

Vorsitzender: Iris Dünnwald  
Tel.: 0651 69837  
i.duennwald@t-online.de  
[www.mosel-valley-dancers.de](http://www.mosel-valley-dancers.de)

## **Salonorchester Ehrang e.V.**

Vorsitzender: Rudolf Rohles  
August-Antz-Straße 37,  
54293 Trier  
Tel.: 0651 66275  
[www.salono.npage.de](http://www.salono.npage.de)

## **Sportverein Ehrang 1910 e.V.**

Vorsitzender: Hans Henrichs  
Unter-Gerst-Straße 1,  
54293 Trier  
Tel.: 0651 6860300  
svehrang@t-online.de  
[www.sv-ehrang.de](http://www.sv-ehrang.de)

## **Schützenbruderschaft St. Sebastianus Ehrang 1480 e.V.**

Vorsitzender: Hans-Dieter Römer  
Wallenbachstr., 54293 Trier  
Tel.: 0651 63778  
Fax: 0651 63778  
info@schuetzenbruderschaft-ehrang.de  
[www.schuetzenbruderschaft-ehrang.de](http://www.schuetzenbruderschaft-ehrang.de)

## **Theater und Karnevalsverein „Blau Weiss“ 09 Ehrang e.V.**

Vorsitzender: Jürgen Haubrich  
Niederstr. 30, 54293 Trier  
Tel.: 0651 62142  
I.Vorsitzender@blau-weiss.org  
[www.blau-weiss-ehrang.de](http://www.blau-weiss-ehrang.de)

## **Träger- und Förderverein Bür- gerhaus Ehrang**

Vorsitzender: Horst Lorig  
Niederstr. 143 - 144,  
54293 Trier  
Tel.: 0651 1701829  
Niederstr. 128, 54293 Trier  
buergerhaus-ehrang@t-online.de  
[www.geov.eu/buergerhaus-ehrang.htm](http://www.geov.eu/buergerhaus-ehrang.htm)

## **Turnverein 1897 Ehrang e.V.**

Vorsitzender:  
Kurt Nabakowski  
Tannenweg 37, 54293 Trier  
Tel.: 0651 66228  
Fax: 0651 66228  
[www.tv-ehrang.de](http://www.tv-ehrang.de)

## **VDK Ortsverband Trier-Ehrang/ Quint**

Vorsitzender: Ernst Steinbach  
Agrobstraße 1, 54293 Trier  
Tel.: 0651 63168  
ov-trier-ehrang@vdk.de  
[www.vdk.de/ov-trier-ehrang/](http://www.vdk.de/ov-trier-ehrang/)

## **Kakteenfreunde Trier und Umgebung**

Vorsitzender:  
Bernd Schneekloth  
Niederstraße 33, 54293 Trier  
Tel.: 0651 - 67894  
Fax: 0651 - 961817  
bischneekloth@surfeu.de  
[www.deutschekakteengesellschaft.de](http://www.deutschekakteengesellschaft.de)

## **Ehranger Volksmusik e.V.**

Vorsitzender: Frank Frosch  
Gotenstraße 47, 54293 Trier  
Tel.: 0651 - 69165

## **Saxomania**

Vorsitzender: Gert Spies  
Tel.: 0651 - 69103  
gert.sax@web.de  
[www.saxomania.org](http://www.saxomania.org)

## **Boxer-Gruppe Trier**

Auf der Bausch 2, 54293 Trier  
Vorsitzender: Stefan Willwerding  
willwerding@bk-trier.com  
[www.boxergruppe.de](http://www.boxergruppe.de)

## **K.G. Moselland**

Ehranger Str. 2, 54293 Trier  
Vorsitzender: Stephan Nolles  
Tel.: 0651 - 66111  
Fax: 0651 - 66133  
info@kg-moselland.de  
[www.kg-moselland.de](http://www.kg-moselland.de)

## **Billardclub „Eifeltor“**

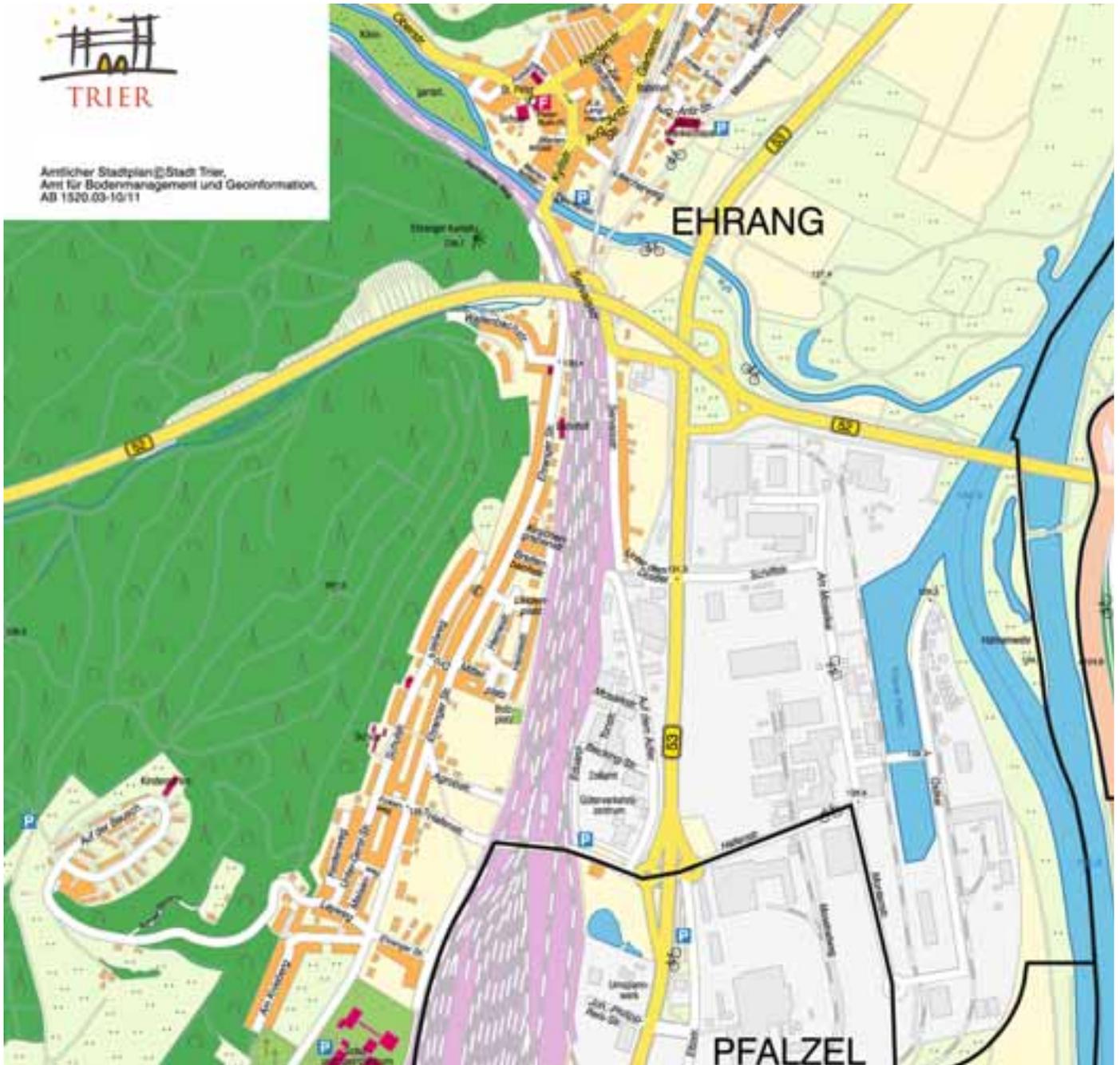
Friedhofstrasse 37, 54293 Trier  
Tel.: 0651 / 9664606  
<http://bc-eifeltor.npage.de/index.html>

## **Gemeinschaft Ehranger Ortsvereine**

Vorsitzender: Horst Lorig  
Niederstr. 128, 54293 Trier  
info@geov.eu  
[www.geov.eu](http://www.geov.eu)

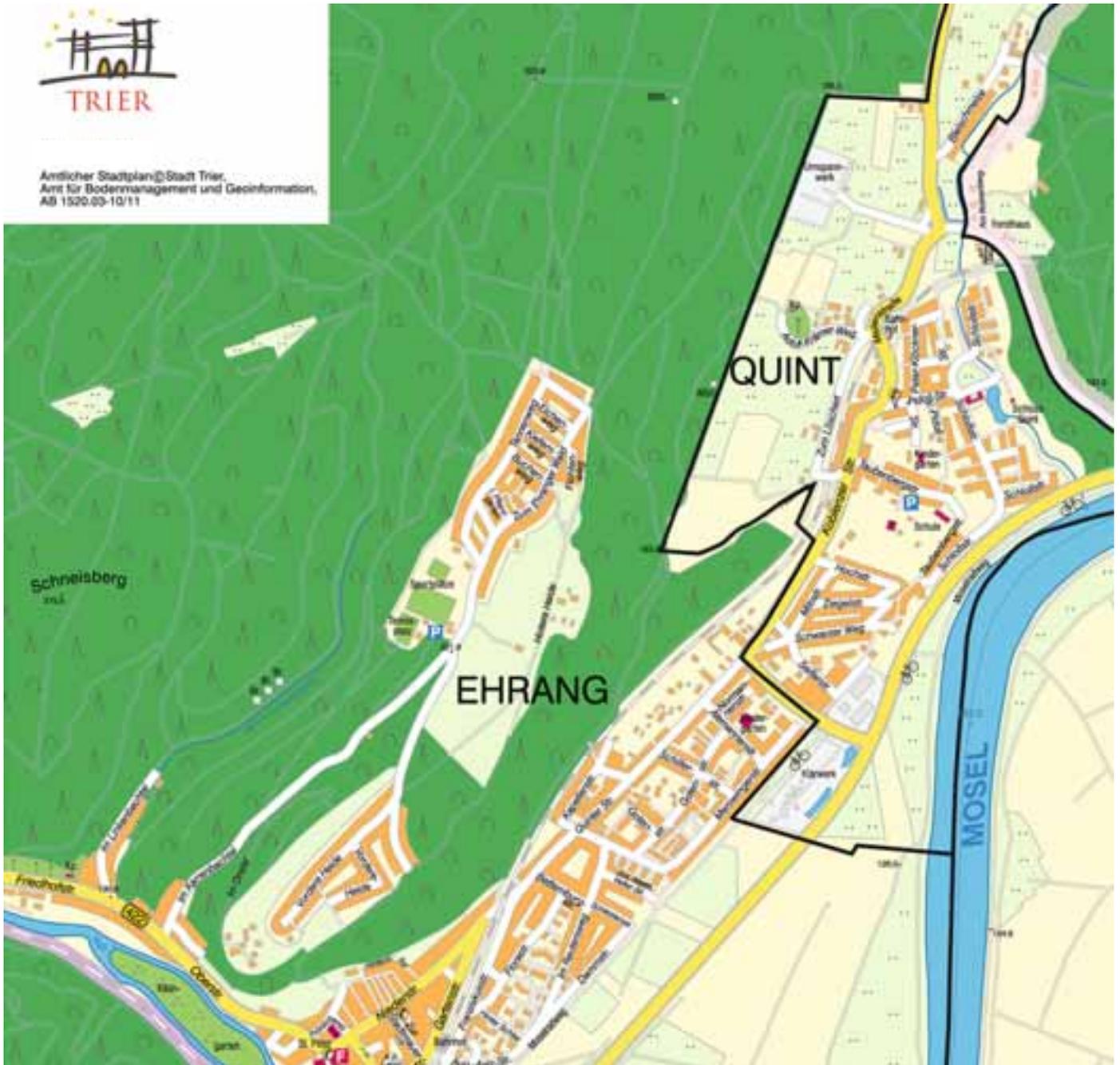


Ämtlicher Stadtplan © Stadt Trier,  
Amt für Bodenmanagement und Geoinformation,  
AB 1520.03-10/11





Ämtlicher Stadtplan@Stadt Trier,  
Amt für Bodenmanagement und Geoinformation,  
AB 1520.03-10/11



# WICHTIGE TELEFONNUMMERN

## NOTRUF

**Polizei**  
Tel.: 110

**Leitstelle Feuerwehr,  
Rettungsdienst**  
Tel.: 112

**Notarzt**  
Tel.: 112

## SONSTIGE REGIONALE NOTRUF

**Aids-Hilfe**  
Tel.: 0651 97044-0

**Demenzzentrum für die  
Region Trier**  
Tel.: 0651 4604747

**Diakonisches Werk Trier**  
Tel.: 0651 20900-50

**Fachambulanz für Suchtkranke  
und deren Angehörige  
des Caritasverbandes für die  
Region Trier**  
Tel.: 0651 145395-0

**Frauenhaus**  
Tel.: 0651/74444

**Gesundheitsamt  
der Kreisverwaltung Trier-  
Saarburg**  
Tel.: 0651 715-500

**Interventionsstelle Trier  
Information und Beratung für  
Frauen bei Gewalt  
in engen sozialen Beziehungen**  
Tel.: 0651 9948774

**Kinder- und  
Jugendtelefon**  
Tel.: 0800 1110333

**Hospiz-Verein Trier**  
Tel.: 0651 44656

**Krebsberatung**  
Tel.: 0651 40551

**Notruf für vergewaltigte und  
von sexueller Gewalt betroffene  
Frauen und Mädchen e.V.**  
Tel.: 0651 49777

**Obdachloseninitiative  
„Die Platte“**  
Mobil  
Tafelbus  
Tel.: 06721 45474  
Tel.: 0172 6128282  
Tel.: 0162 6033968

**SEKIS e.V.  
Selbsthilfe Kontakt- und Infor-  
mationsstelle**  
Tel.: 0651 141180

**Telefonseelsorge**  
Tel.: 0800 1110111  
Tel.: 0800 1110222

**Die Tür -  
Suchtberatung Trier e.V.**  
Tel.: 0651 170360

## IMPRESSUM

Herausgegeben in Zusammenarbeit mit der Stadt Trier. Änderungswünsche, Anregungen und Ergänzungen für die nächste Auflage dieser Broschüre nimmt die Stadt Trier entgegen. Titel, Umschlaggestaltung sowie Art und Anordnung des Inhalts sind zugunsten des jeweiligen Inhabers dieser Rechte urheberrechtlich geschützt. Nachdruck und Übersetzungen in Print und Online sind – auch auszugsweise – nicht gestattet.

Diese Broschüre wurde finanziert durch das Projekt „Bewertung und Umsetzung des ersten Integrationskonzeptes der Stadt Trier durch den Stadtteil Trier-Ehrang/Quint“ - Modellvorhaben im Rahmen des ExWoSt - Forschungsfeldes „Integration und Stadtteilpolitik“ des BMVBS/BBSR „ExWoSt“ - Experimenteller Wohnungs- und Städtebau - ist ein Forschungsprogramm des Bundesministeriums für Verkehr, Bau und Stadtentwicklung (BMVBS), welches vom Bundesinstitut für Bau-, Stadt- und Raumforschung (BBSR) im Bundesamt für Bauwesen und Raumordnung (BBR) betreut wird.

■ PUBLIKATIONEN ■ INTERNET ■ KARTOGRAFIE ■ MOBILE WEB



**Bilder:**  
Stadt Trier,  
Beirat für Migration und Integration  
mediaprint infoverlag gmbh  
carloseller@fotolia.com  
MarcoGrassilli@fotolia.com  
lu-photo@fotolia.com

**mediaprint infoverlag gmbh**  
Lechstraße 2, D-86415 Mering  
Tel. +49(0)8233 384-0  
Fax +49(0)8233 384-103  
info@mediaprint.info  
www.mediaprint.info  
www.total-lokal.de 1. Auflage / 2011

**mediaprint**  
infoverlag

